

REMINGTON 12 BUTT PLATE - N.C. ORDNANCE 12 BUTT PLATE BLACK POLYMER

High-quality, detailed reproduction buttplates look and feel like the originals and make restoring an old rifle or shotgun easy work. Built using original factory patterns, so you know the screw holes, checkering, company brand logos and borders are a perfect match. Outside edges grind easily for a perfect fit. Molded from a special, high-strength polyurethane that's resistant to most solvents.



Attributes

- Name: N.C. ORDNANCE 12 BUTT PLATE BLACK POLYMER
- Manufacturer: N.C. ORDNANCE
- Product no.: 100003885
- Mfr. No.: B365
- Finish: Black
- Make: Remington
- Material: Polymer
- Model: 12,141
- Size: 4 3/10
- Delivery weight: 0.014kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: REMINGTON 12 BUTT PLATE Sicherheitsanleitung](#)
- [English: REMINGTON 12 BUTT PLATE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para la PLACA DE CULATA REMINGTON 12](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Plaque de Crosse REMINGTON 12](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il REMINGTON 12 BUTT PLATE](#)
- [Polski: REMINGTON 12 BUTT PLATE Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: REMINGTON 12 BUTT PLATE Turvaohjeet](#)
- [Svenska: REMINGTON 12 BUTT PLATE Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: REMINGTON 12 BUTT PLATE Pokyny k bezpečnosti](#)

REMINGTON 12 BUTT PLATE Sicherheitsanleitung

Einleitung

Danke, dass du dich für die REMINGTON 12 BUTT PLATE von N.C. ORDNANCE entschieden hast. Diese hochwertige Nachbildung der Schaftkappe ist so konzipiert, dass sie eine nahtlose Restaurierung für dein Gewehr oder deine Schrotflinte bietet. Bitte lese diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Überprüfe die Schaftkappe vor der Installation immer auf sichtbare Mängel oder Schäden.
- Stelle sicher, dass der Installationsbereich sauber und frei von Ablenkungen ist.
- Halte alle Werkzeuge und kleinen Teile während der Installation von Kindern und Haustieren fern.
- Befolge alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Modifikation und Sicherheit von Feuerwaffen.
- Melde unsichere Bedingungen oder Unfälle sofort den zuständigen Behörden.
- Informiere dich regelmäßig über ProduktRückrufe, indem du die EU Safety GatePlattform besuchst.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Potenzielle Gefahren:**
 - Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen der Feuerwaffe führen.
 - Eine unzureichende Passform kann dazu führen, dass sich die Schaftkappe während der Nutzung löst.
- **Vermeidung von Gefahren:**
 - Verwende immer die richtigen Werkzeuge, wie in den Installationsanweisungen angegeben.
 - Drücke die Schaftkappe nicht gewaltsam an ihren Platz; stelle sicher, dass sie ohne Lücken fest sitzt.
 - Wenn du dir über den Installationsprozess unsicher bist, suche die Hilfe eines qualifizierten Büchsenmachers.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Sammle die notwendigen Werkzeuge: Schraubendreher, Maßband und alle zusätzlichen Werkzeuge, die im Handbuch der Feuerwaffe angegeben sind.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und sicher verstaut ist.

2. Installationsschritte:

- Entferne die alte Schaftkappe, falls vorhanden, und achte darauf, alle Schrauben oder Komponenten im Blick zu behalten.
- Richte die neue REMINGTON 12 BUTT PLATE mit den vorhandenen Schraublöchern aus.
- Sichere die Schaftkappe mit den beiliegenden Schrauben und achte darauf, dass sie gleichmäßig angezogen sind.
- Überprüfe die richtige Ausrichtung und Passform. Die Kanten sollten bündig gegen den Schaft anliegen.

3. Nach der Installation überprüfen:

- Überprüfe die Installation, um sicherzustellen, dass keine Schrauben locker oder Fehlstellungen vorhanden sind.
- Teste die Passform, indem du sanft auf die Schaftkappe drückst; sie sollte sicher sitzen.
- Wenn Probleme festgestellt werden, zerlege die Installation und überprüfe den Prozess erneut.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle Verpackungsmaterialien gemäß den lokalen Recyclingvorschriften.
- Wenn die Schaftkappe irreparabel beschädigt wird, entsorge sie so, dass Umweltschäden vermieden werden.
- Verbrenne die Schaftkappe oder deren Komponenten nicht.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen bezüglich Sicherheit oder Installation, konsultiere bitte die Kontaktdaten des Herstellers, die in der Produktverpackung enthalten sind, oder besuche die offizielle Website.

REMINGTON 12 BUTT PLATE Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the REMINGTON 12 BUTT PLATE from N.C. ORDNANCE. This highquality reproduction butt plate is designed to provide a seamless restoration for your rifle or shotgun. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Always inspect the butt plate before installation for any visible defects or damage.
- Ensure that the installation area is clean and free from distractions.
- Keep all tools and small parts away from children and pets during installation.
- Follow all local laws and regulations concerning firearm modifications and safety.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities immediately.
- Stay informed about product recalls by checking the EU Safety Gate platform regularly.

Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
 - Improper installation may lead to firearm malfunction.
 - Inadequate fitting may cause the butt plate to detach during use.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always use the correct tools as specified in the installation instructions.
 - Do not force the butt plate into place; ensure it fits snugly without gaps.
 - If you are unsure about the installation process, seek assistance from a qualified gunsmith.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather necessary tools: screwdriver, measuring tape, and any additional tools specified in the firearm's manual.
- Ensure the firearm is unloaded and safely stored.

2. Installation Steps:

- Remove the old butt plate if applicable, ensuring to keep track of any screws or components.
- Align the new REMINGTON 12 BUTT PLATE with the existing screw holes.
- Secure the butt plate using the screws provided, ensuring they are tightened evenly.
- Check for proper alignment and fit. The edges should be flush against the stock.

3. PostInstallation Check:

- Inspect the installation to ensure there are no loose screws or misalignments.
- Test the fit by gently pressing on the butt plate; it should remain secure.
- If any issues are found, disassemble and recheck the installation process.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local recycling regulations.
- If the butt plate becomes damaged beyond repair, dispose of it in a manner that prevents environmental harm.
- Do not burn the butt plate or any of its components.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or installation, please refer to the manufacturer's contact details included with the product packaging or visit the official website.

Guía de Instrucciones de Seguridad para la PLACA DE CULATA REMINGTON 12

Introducción

Gracias por elegir la PLACA DE CULATA REMINGTON 12 de N.C. ORDNANCE. Esta placa de culata de reproducción de alta calidad está diseñada para proporcionar una restauración perfecta para tu rifle o escopeta. Para garantizar un uso seguro y efectivo, por favor, lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre inspecciona la placa de culata antes de la instalación en busca de defectos o daños visibles.
- Asegúrate de que el área de instalación esté limpia y libre de distracciones.
- Mantén todas las herramientas y piezas pequeñas alejadas de niños y mascotas durante la instalación.
- Sigue todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con las modificaciones y la seguridad de armas de fuego.
- Informa sobre cualquier condición insegura o accidente a las autoridades pertinentes de inmediato.
- Mantente informado sobre los retiros de productos consultando regularmente la plataforma de Seguridad de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Peligros Potenciales:**
 - La instalación inadecuada puede provocar un mal funcionamiento del arma de fuego.
 - Un ajuste inadecuado puede hacer que la placa de culata se desprenda durante su uso.
- **Evitando Peligros:**
 - Siempre utiliza las herramientas correctas según lo especificado en las instrucciones de instalación.
 - No fuerces la placa de culata en su lugar; asegúrate de que encaje firmemente sin espacios.
 - Si no estás seguro sobre el proceso de instalación, busca la ayuda de un armero calificado.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne las herramientas necesarias: destornillador, cinta métrica y cualquier herramienta adicional especificada en el manual del arma de fuego.
- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y guardada de forma segura.

2. Pasos de Instalación:

- Retira la placa de culata antigua si es aplicable, asegurándote de llevar un seguimiento de los tornillos o componentes.
- Alinea la nueva PLACA DE CULATA REMINGTON 12 con los agujeros de tornillo existentes.
- Asegura la placa de culata utilizando los tornillos proporcionados, asegurándote de que estén apretados de manera uniforme.
- Verifica la alineación y el ajuste. Los bordes deben estar al ras con la culata.

3. Revisión PostInstalación:

- Inspecciona la instalación para asegurarte de que no haya tornillos sueltos o desalineaciones.
- Prueba el ajuste presionando suavemente sobre la placa de culata; debería permanecer segura.
- Si se encuentran problemas, desensambla y revisa nuevamente el proceso de instalación.

Instrucciones de Desecho

- Desecha cualquier material de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales de reciclaje.
- Si la placa de culata se daña más allá de la reparación, deséchala de una manera que evite daños al medio ambiente.
- No quemes la placa de culata ni ninguno de sus componentes.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad o la instalación, por favor, consulta los detalles de contacto del fabricante incluidos en el embalaje del producto o visita el sitio web oficial.

Guide de Sécurité pour la Plaque de Crosse REMINGTON 12

Introduction

Merci d'avoir choisi la plaque de crosse REMINGTON 12 de N.C. ORDNANCE. Cette plaque de crosse de reproduction de haute qualité est conçue pour offrir une restauration sans faille de votre fusil ou fusil de chasse. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité.

Directives de Sécurité Générales

- Inspectez toujours la plaque de crosse avant l'installation pour détecter d'éventuels défauts ou dommages visibles.
- Assurez-vous que la zone d'installation est propre et exempte de distractions.
- Gardez tous les outils et petites pièces hors de portée des enfants et des animaux domestiques pendant l'installation.
- Suivez toutes les lois et réglementations locales concernant les modifications et la sécurité des armes à feu.
- Signalez immédiatement toute condition dangereuse ou tout accident aux autorités compétentes.
- Restez informé des rappels de produits en vérifiant régulièrement la plateforme EU Safety Gate.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Risques Potentiels :**
 - Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement de l'arme à feu.
 - Un ajustement inadéquat peut provoquer le détachement de la plaque de crosse pendant l'utilisation.
- **Éviter les Risques :**
 - Utilisez toujours les outils appropriés comme spécifié dans les instructions d'installation.
 - Ne forcez pas la plaque de crosse en place ; assurez-vous qu'elle s'adapte parfaitement sans espaces.
 - Si vous avez des doutes sur le processus d'installation, demandez l'aide d'un armurier qualifié.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemblez les outils nécessaires : tournevis, mètre ruban et tout autre outil spécifié dans le manuel de l'arme à feu.
- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et stockée en toute sécurité.

2. Étapes d'Installation :

- Retirez l'ancienne plaque de crosse si applicable, en veillant à garder une trace des vis ou composants.
- Alignez la nouvelle PLAQUE DE CROSSE REMINGTON 12 avec les trous de vis existants.
- Fixez la plaque de crosse à l'aide des vis fournies, en vous assurant qu'elles sont serrées de manière uniforme.
- Vérifiez l'alignement et l'ajustement appropriés. Les bords doivent être à niveau avec la crosse.

3. Vérification PostInstallation :

- Inspectez l'installation pour vous assurer qu'il n'y a pas de vis desserrées ou de désalignements.
- Testez l'ajustement en appuyant doucement sur la plaque de crosse ; elle doit rester sécurisée.
- Si des problèmes sont détectés, démontez et revérifiez le processus d'installation.

Instructions d'Élimination

- Éliminez tous les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales de recyclage.
- Si la plaque de crosse devient endommagée au-delà de toute réparation, éliminez-la d'une manière qui ne nuit pas à l'environnement.
- Ne brûlez pas la plaque de crosse ni aucun de ses composants.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'installation, veuillez vous référer aux coordonnées du fabricant incluses avec l'emballage du produit ou visiter le site web officiel.

Istruzioni di Sicurezza per il REMINGTON 12 BUTT PLATE

Introduzione

Grazie per aver scelto il REMINGTON 12 BUTT PLATE di N.C. ORDNANCE. Questo calciolo di alta qualità è progettato per fornire un restauro senza soluzione di continuità per il tuo fucile o fucile a pompa. Per garantire un uso sicuro ed efficace, ti invitiamo a leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Controlla sempre il calciolo prima dell'installazione per eventuali difetti o danni visibili.
- Assicurati che l'area di installazione sia pulita e priva di distrazioni.
- Tieni tutti gli attrezzi e le piccole parti lontano da bambini e animali domestici durante l'installazione.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti le modifiche e la sicurezza delle armi da fuoco.
- Riporta immediatamente eventuali condizioni di pericolo o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato sulle richieste di richiamo controllando regolarmente la piattaforma EU Safety Gate.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- **Pericoli Potenziali:**
 - Un'installazione impropria può portare a malfunzionamenti dell'arma da fuoco.
 - Un adattamento inadeguato può causare il distacco del calciolo durante l'uso.
- **Evitare i Pericoli:**
 - Utilizza sempre gli attrezzi corretti come specificato nelle istruzioni di installazione.
 - Non forzare il calciolo in posizione; assicurati che si adatti saldamente senza spazi vuoti.
 - Se hai dubbi sul processo di installazione, chiedi assistenza a un armaiolo qualificato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli gli attrezzi necessari: cacciavite, metro a nastro e eventuali attrezzi aggiuntivi specificati nel manuale dell'arma.
- Assicurati che l'arma sia scarica e conservata in modo sicuro.

2. Fasi di Installazione:

- Rimuovi il vecchio calciolo, se applicabile, facendo attenzione a tenere traccia di eventuali viti o componenti.
- Allinea il nuovo REMINGTON 12 BUTT PLATE con i fori delle viti esistenti.
- Fissa il calciolo utilizzando le viti fornite, assicurandoti che siano serrate uniformemente.
- Controlla l'allineamento e l'adattamento. I bordi devono essere a filo con il calcio.

3. Controllo PostInstallazione:

- Ispeziona l'installazione per assicurarti che non ci siano viti allentate o disallineamenti.
- Verifica l'adattamento premendo delicatamente sul calciolo; dovrebbe rimanere sicuro.
- Se vengono riscontrati problemi, smonta e ricontrolla il processo di installazione.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali materiali di imballaggio in conformità con le normative locali sul riciclaggio.
- Se il calciolo diventa danneggiato oltre riparazione, smaltiscilo in un modo che prevenga danni ambientali.
- Non bruciare il calciolo o alcuno dei suoi componenti.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza o l'installazione, ti invitiamo a fare riferimento ai dettagli di contatto del produttore inclusi con l'imballaggio del prodotto o a visitare il sito web ufficiale.

REMINGTON 12 BUTT PLATE Instrukcja Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór REMINGTON 12 BUTT PLATE od N.C. ORDNANCE. Ta wysokiej jakości reprodukcja osłony kolby została zaprojektowana, aby zapewnić bezproblemową restaurację Twojego karabinu lub strzelby. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie, prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją bezpieczeństwa.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze sprawdzaj osłonę kolby przed instalacją pod kątem widocznych wad lub uszkodzeń.
- Upewnij się, że miejsce instalacji jest czyste i wolne od rozprożeń.
- Trzymaj wszystkie narzędzia i małe części z dala od dzieci i zwierząt domowych podczas instalacji.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących modyfikacji broni palnej i bezpieczeństwa.
- Niezwłocznie zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub wypadki odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z aktualizacjami dotyczącymi wycofań produktów, regularnie sprawdzając platformę EU Safety Gate.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- **Potencjalne Zagrożenia:**
 - Niewłaściwa instalacja może prowadzić do awarii broni palnej.
 - Niewłaściwe dopasowanie może spowodować odłączenie się osłony kolby podczas użytkowania.
- **Unikanie Zagrożeń:**
 - Zawsze używaj odpowiednich narzędzi zgodnie z instrukcjami instalacji.
 - Nie wymuszaj osłony kolby na miejscu; upewnij się, że pasuje ciasno, bez szczelin.
 - Jeśli masz wątpliwości co do procesu instalacji, skorzystaj z pomocy wykwalifikowanego rusznikarza.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zbierz niezbędne narzędzia: śrubokręt, miarę i wszelkie dodatkowe narzędzia określone w instrukcji obsługi broni.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana i bezpiecznie przechowywana.

2. Kroki Instalacji:

- Usuń starą osłonę kolby, jeśli to możliwe, dbając o to, aby śruby lub komponenty były w zasięgu ręki.
- Wyreguluj nową osłonę kolby REMINGTON 12 z istniejącymi otworami na śruby.
- Zamocuj osłonę kolby przy użyciu dostarczonych śrub, upewniając się, że są one równomiernie dokręcone.
- Sprawdź prawidłowe wyrównanie i dopasowanie. Krawędzie powinny być równo osadzone na kolbie.

3. Sprawdzanie po Instalacji:

- Sprawdź instalację, aby upewnić się, że nie ma luźnych śrub ani niedopasowań.
- Przetestuj dopasowanie, delikatnie naciskając na osłonę kolby; powinna pozostać stabilna.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek problemy, rozmontuj i ponownie sprawdź proces instalacji.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu.
- Jeśli osłona kolby zostanie uszkodzona ponad możliwość naprawy, utylizuj ją w sposób, który zapobiega szkodom dla środowiska.
- Nie spalaj osłony kolby ani żadnych jej komponentów.

Informacje Kontaktowe w Celu Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub instalacji, prosimy o odniesienie się do danych kontaktowych producenta zawartych w opakowaniu produktu lub odwiedzenie oficjalnej strony internetowej.

REMINGTON 12 BUTT PLATE Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit REMINGTON 12 BUTT PLATE tuotteen N.C. ORDNANCEilta. Tämä korkealaatuinen replikaperälevy on suunniteltu tarjoamaan saumaton kunnostus kiväärillesi tai haulikkollesi. Varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön, lue tämä turvaohjeet huolellisesti.

Yleiset Turvaohjeet

- Tarkista aina perälevy ennen asennusta näkyvien vikojen tai vaurioiden varalta.
- Varmista, että asennusalue on puhdas ja häiriötekijöistä vapaa.
- Pidä kaikki työkalut ja pienet osat lasten ja lemmikkien ulottumattomissa asennuksen aikana.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja määräyksiä, jotka koskevat aseiden muokkauksia ja turvallisuutta.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille välittömästi.
- Pysy ajan tasalla tuotteen takaisinvetotiedoista tarkistamalla EU:n Safety Gate alustaa säännöllisesti.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Mahdolliset Vaarat:**
 - Väärä asennus voi johtaa aseeseen toimintahäiriöihin.
 - Puutteellinen istuvuus voi aiheuttaa perälevyn irtoamisen käytön aikana.
- **Vaarojen Välttäminen:**
 - Käytä aina oikeita työkaluja, kuten asennusohjeissa on määritetty.
 - Älä pakota perälevyä paikalleen; varmista, että se istuu tiiviisti ilman rakoja.
 - Jos et ole varma asennusprosessista, pyydä apua pätevältä aseasentajalta.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää tarvittavat työkalut: ruuvimeisseli, mittanauha ja muut mahdolliset työkalut, jotka on määritetty aseeseen käyttöohjeissa.
- Varmista, että ase on tyhjennetty ja säilytetty turvallisesti.

2. Asennusvaiheet:

- Poista vanha perälevy, jos se on tarpeen, varmistaen, että seuraat kaikkia ruuveja tai komponentteja.
- Kohdista uusi REMINGTON 12 BUTT PLATE olemassa olevien ruuvireikien kanssa.
- Kiinnitä perälevy mukana toimitetuilla ruuveilla varmistaen, että ne ovat tiukasti kiinni.
- Tarkista oikea kohdistus ja istuvuus. Reunojen tulisi olla tasaisesti puun pinnan kanssa.

3. Asennuksen Jälkeinen Tarkistus:

- Tarkista asennus varmistaaksesi, ettei ole löysiä ruuveja tai väärinkohdistuksia.
- Testaa istuvuus painamalla kevyesti perälevyä; sen tulisi pysyä tukevasti paikallaan.
- Jos havaitset ongelmia, pura ja tarkista asennusprosessi uudelleen.

Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki pakkausmateriaalit paikallisten kierrätysmääräysten mukaisesti.
- Jos perälevy vaurioituu korjaamattomaksi, hävitä se tavalla, joka estää ympäristölle aiheutuvat vahingot.
- Älä polta perälevyä tai sen osia.

Lisätietoja

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta tai asennuksesta, viittaa tuotteen mukana toimitettuihin valmistajan yhteystietoihin tai vieraile virallisella verkkosivustolla.

REMINGTON 12 BUTT PLATE

Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du valt REMINGTON 12 BUTT PLATE från N.C. ORDNANCE. Denna högkvalitativa reproduktion av en butt plate är designad för att ge en sömlös restaurering av din bössa eller hagelgevär. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera alltid butt plate innan installation för synliga defekter eller skador.
- Se till att installationsområdet är rent och fritt från distraktioner.
- Håll alla verktyg och smådelar borta från barn och husdjur under installationen.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående modifieringar av skjutvapen och säkerhet.
- Rapportera omedelbart alla osäkra förhållanden eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om produktåterkallelser genom att regelbundet kontrollera EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Potentiella faror:**
 - Felaktig installation kan leda till att skjutvapnet fungerar dåligt.
 - Otillräcklig passform kan orsaka att butt plate lossnar under användning.
- **Undvika faror:**
 - Använd alltid rätt verktyg enligt installationsanvisningarna.
 - Tvinga inte butt plate på plats; se till att den passar tätt utan glipor.
 - Om du är osäker på installationsprocessen, sök hjälp från en kvalificerad vapensmed.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla nödvändiga verktyg: skruvmejsel, måttband och eventuella ytterligare verktyg som anges i skjutvapnets manual.
- Se till att skjutvapnet är avlastat och säkert förvarat.

2. Installationssteg:

- Ta bort den gamla butt plate om tillämpligt och se till att hålla reda på eventuella skruvar eller komponenter.
- Justera den nya REMINGTON 12 BUTT PLATE med de befintliga skruvhålen.
- Fäst butt plate med de medföljande skruvarna och se till att de är åtdragna jämnt.
- Kontrollera för korrekt justering och passform. Kanterna ska vara i nivå med kolven.

3. Kontroll efter installation:

- Inspektera installationen för att säkerställa att det inte finns några lösa skruvar eller feljusteringar.
- Testa passformen genom att försiktigt trycka på butt plate; den ska förbli säker.
- Om några problem upptäcks, demontera och kontrollera installationsprocessen igen.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera eventuella förpackningsmaterial i enlighet med lokala återvinningsregler.
- Om butt plate blir skadad bortom reparation, kassera den på ett sätt som förhindrar miljöskada.
- Bränn inte butt plate eller några av dess komponenter.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor angående säkerhet eller installation, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktuppgifter som ingår med produktförpackningen eller besök den officiella webbplatsen.

REMINGTON 12 BUTT PLATE Pokyny k bezpečnosti

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali REMINGTON 12 BUTT PLATE od N.C. ORDNANCE. Tento vysoce kvalitní replikový butt plate je navržen tak, aby poskytoval bezproblémovou obnovu vaší pušky nebo brokovnice. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání, pečlivě si prosím přečtete tuto příručku k bezpečnosti.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy před instalací zkontrolujte butt plate na viditelné vady nebo poškození.
- Zajistěte, aby bylo místo pro instalaci čisté a bez rozptýlení.
- Udržujte všechny nástroje a malé části mimo dosah dětí a domácích zvířat během instalace.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se úprav zbraní a bezpečnosti.
- Okamžitě hlase jakékoli nebezpečné podmínky nebo nehody příslušným orgánům.
- Pravidelně se informujte o stažení výrobků kontrolou platformy EU Safety Gate.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Potenciální nebezpečí:**
 - Nesprávná instalace může vést k poruše zbraně.
 - Nedostatečné uchycení může způsobit, že se butt plate uvolní během používání.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
 - Vždy používejte správné nástroje, jak je uvedeno v instalačních pokynech.
 - Nepokoušejte se násilím umístit butt plate; ujistěte se, že přesně sedí bez mezer.
 - Pokud si nejste jisti procesem instalace, požádejte o pomoc kvalifikovaného zbrojře.

Pokyny k instalaci a používání

1. Příprava:

- Shromážděte potřebné nástroje: šroubovák, měřicí pásmo a jakékoli další nástroje uvedené v manuálu zbraně.
- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a bezpečně uložena.

2. Kroky instalace:

- Pokud je to nutné, odstraňte starý butt plate a dbejte na to, abyste si pamatovali umístění všech šroubů nebo komponentů.
- Zarovnejte nový REMINGTON 12 BUTT PLATE s existujícími otvory pro šrouby.
- Zajistěte butt plate pomocí dodaných šroubů a ujistěte se, že jsou rovnoměrně utaženy.
- Zkontrolujte správné zarovnání a uchycení. Okraje by měly být v jedné rovině se zásobníkem.

3. Kontrola po instalaci:

- Zkontrolujte instalaci, abyste se ujistili, že nejsou žádné volné šrouby nebo nesrovnalosti.
- Otestujte uchycení jemným tlakem na butt plate; měl by zůstat bezpečně na místě.
- Pokud naleznete jakékoli problémy, rozmontujte a zkontrolujte instalační proces.

Pokyny k likvidaci

- Likvidujte veškeré obalové materiály v souladu s místními předpisy o recyklaci.
- Pokud se butt plate poškodí nad rámec opravy, likvidujte jej způsobem, který nepoškodí životní prostředí.
- Nespalujte butt plate ani žádné její komponenty.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo instalace se prosím obraťte na kontaktní údaje výrobce uvedené v obalu výrobku nebo navštivte oficiální webové stránky.